

CONTACTS



LANGUAGES

- ITALIAN: Mother tongue
- ENGLISH: C1 Proficiency
- **SPANISH**: C1 Proficiency

WORK SKILLS

- Article and Content writing
- WordPress and Blogging
- Web editing
- Social Media Marketing
- Communication
- English Italian Translation
- Spanish Italian Translation
- Story telling
- SEO Language

PERSONAL SKILLS

- Determination
- Initiative
- Teamwork
- Problem solving
- Team-leadership
- Open-minded
- Flexible

Fabio Guarino Specialized Translator, Freelance Creative

Content and Article Writer, Blogger

WORK EXPERIENCE

Specialized Translator, Remote

Freelance Translator September 2019 - PRESENT

- Book's Translation and Localization.
- English to Italian Translation and vice versa.
- Spanish to Italian Translation
- SDL Trados, Antconc, OmegaT

Online Platforms: Fiverr, Upwork, LinkedIn

Leroy Merlin Italia, Venice

Reporter, Content Writer and Article Redaction November 2019 – PRESENT

- Report any news or change in the store by writing contents online: workplace, Facebook, Company web platform, online journal, content writing.
- Help colleagues about any situation by writing articles and explaining how to use or solve any problem in the company (national scenario).

Raianaraya – Nature Experience, Remote

Blogger, Web editor and Creative Content Writer June 2020 - PRESENT

- Personal blog focused on Sport and Travel in Nature.
- Website, social media and email management.
- Platforms: WordPress, G-Suite, Instagram, Facebook, YouTube.

This is my website and I manage articles, contents, media, social network and public relation. My focus is mostly based on online articles, content and creative writing, storytelling, web editing, WordPress and Blogging.

Content Writer and Article Redaction, Remote

Freelance Content and Article Writer January 2020 – PRESENT

- Article and content writer for METALDETREKKING
- Article writer for AGENDAVIAGGI (Casual)
- SEO Optimization and Story Telling
- Keywords Focus
- Author on Fiverr and Upwork

COMPUTER & TECHNOLOGY SKILLS

- Operating Systems (OS): Microsoft Windows, macOS, Linux
- Mobile OS: Google Android, iOS, Linux
- Competence: Microsoft Office, HTML, Google/Outlook/yahoo mail, Spectrum Analyzer, Google Docs/Sheets/Slides/Drive, Dropbox, OneDrive, iCloud, Google G-Suite.
- **Browsers:** Google Chrome, Tor Browser, Microsoft Edge, Firefox, etc.
- WordPress: Personal Blog, Article writing, Creative content, SEO and Story Telling. (check it out on <u>www.raianaraya.com</u>)

CERTIFICATES

- Google Digital Training
- **PADI –** Scuba diving instructor

EDUCATION

Scuola Superiore Interpreti e Traduttori – SSIT Pescara

Master of Arts in Specialized Translation and Localization February 2021 – October 2021

Master's degree in Specialized Translation in English and Spanish

English Translation:

- Legal and Juridical
- Medic/Scientific

Technical

Spanish Translation:

- Legal and Juridical
- Technical
- Web

University Ca' Foscari of Venice, Italy

Degree in Languages, Cultures and Science of Languages CV: International relations September 2015 - March 2019

Degree in English and Spanish languages, particularly focused on the study of translation, localization, science of languages, linguistics and cultures' history.

Thesis: Titus Lucretius Carus in Anthony Collins' Free Thought

Italian System - Final Score: 98/110

High School of Human Science, Avellino, Italy

Diploma in Humanities September 2007 - July 2012

Studies in the humanities such as Psychology, Sociology, Pedagogy, Research's and Analysis' Methodologies as well as philosophy, Latin, and classics.

CAREER GOAL

Translator and language specialist with a BA in Science of languages and a MA in Specialised Translation, my main goal is to merge my innate qualities in social relations and initiative with linguistics, languages, and translation skills in a specific scenario where web content, communication, languages, and social networks (online and offline) are indispensable.